

بوی بد

Do you smell that too?

توهم بو رو حس میکنی؟

No, you just get it

نه، فقط تو میفهمی

and you're the only one with nose.

و فقط تو دماغ داری.

Of course I smell it.

معلومه که بو رو حس میکنم.

The bathroom was too far.

دشویی خیلی دور بود.

What's wrong with you?

چته آخه تو؟

Stop acting like a mom, alright?

انقدر شبیه مامانا نباش، باشه؟

Oh you're talking about this smell?

اوه، تو این بو رو میگی؟

Jesus!

خدای من!

No, I'm not talking about this smell

نه، من این بو رو نمیگم

there's a smell that got stuck in my nose

یه بویی هست که الان چند روزه

for days now

تو دماغمه

I dunno what it is.

نمیدونم چیه.

I dunno

نمیدونم

Oh, now it makes sense

اوه، حالا قابل درکه

let me ask you a question

بذار یه سوال ازت بپرسم

when was the last time

آخرین باری که

you've changed your clothes?

لباسات رو عوض کردی کی بود؟

It's obvious,

واضحہ کہ

since I started working with Zabanshenas.

وقتی کہ شروع بہ کار با زبانشناس کردم.

For god's sake

تو رو جون مادرت

go change them,

برو عوضشون کن

the smell... It's all over the place.

بوش همه جا رو گرفته.

What you talking about?

چی داری میگی؟

I just washed them!

تازه شستمشون!

Oh yeah? When?

عه، واقعا؟ کی؟

I dunno

نمیدونم

seven-eight months ago,

هفت هشت ماه پیش

who cares?

چه اهمیتی داره؟

Go wash them

برو بشورشون

or I'll tell em to fire you from Zabanshenas

وگرنه بهشون میگم که از زبانشناس اخراجت کنن

I'm dead serious!

خیلی جدیم!

Oh, no please!

وای، نه لطفا!

Watch this...

اینو داشته باش...

Hello

سلام

I wanna talk to the CEO of Zabanshenas...

میخوام با مدیرعامل زبانشناس صحبت کنم...

Yeah, OK...

بله، اوکی...

Hello Mr.Nasari

سلام آقای ناصری

how you doing these days?

حالتون چگونه؟

I wanted to tell you something very very important

میخواستم به چیز خیلی خیلی مهم بهتون بگم

I got a feeling that

حس میکنم که

Aref is working somewhere else

عارف داره به جای دیگه کار میکنه

and he is talking a lot of nonsense

و کلی چرت و پرت

behind your back.

پشت سرتون میگو.

OK

باشه

what do you think If I take his place?

نظرتون چیه من بیام جاش؟

you know!

میدونی!

alright

خب



I'll see you in person

حضورى ميبيمنتون

bye

خدافظ

Where will you meet him exactly?

دقيقا كجا ميبينيش؟

In the office!

تو دفتر!

I'm gonna be there before you.

من قبل از تو اونجام.

He is so naive

خيلي ساده ست

he doesn't know who's he talking to

نمیدونه باکی داره حرف میزنه

Let me see what was he talking about!

بذار ببینم چی میگفت!